

# **Digitales Brandenburg**

hosted by **Universitätsbibliothek Potsdam**

## **Sefer Mivḥar ha-peninim**

**Ibn-Gabirol, Shelomoh Ben-Yehudah**

הדוהי-ןב המלש, לוריבג ןבא

**Be-Ṭshernoṽits, 615 = 1854**

תוריהמה רעש

[urn:nbn:de:kobv:517-vlib-12379](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:kobv:517-vlib-12379)

## שער הזנות

ביתו • כי הכל עשה אלהים יפה בעתו: ועל זה המשורר •  
זמירו מתעורר • כעומד על משמר וישא משלו ויאמר •  
משחק אל תהי ומלצון שבה רחוק • בכל חפץ דרוש בעתו •  
ועת לבכות ועת לשחוק • השמר פיך ואל תהיה לשונך •  
בלצון עם חבירך חללה • ויש ברכת מנרד לבקרים •  
בקול גדול ומחשב קללה • צוה אנוש (חכם) את בנו •  
השמר מעדת המתלוצצים • ומלהקת נבלים ופריצים •  
ומאיש בליעל • קורץ בעיניו למעול מעל • וימשוך לען •  
חרונו • בצוף רצונו • כי הא בעלי מזמה • וחשבו מרמה •  
וישתכרו בבית יין משתיהם • איש איש להשמיע צפוני •  
שנאתו • ולירות חצי שנאתו ויתכפר אחרי כן ויאמר היין •  
עברני • הלא משחק אני •

## שער המהירות

אמר החכם מי שרוכב במהירות  
אינו בטוח מן המכשול • ואמר  
החכם המתון שאחריתו השגה טובה • טוב מן המהירות  
שאחריתו חסרון • ואמר שפת אמת פרי הצניעות • והחריצו  
יתרון התאוה • והמתון מגדול עונו • והמהירות מביאה  
אל החרטה • ושאלו לאדם גדול במה הגעת אל כל הכבוד

הזה

פירוש

שער המהירות המתון שאחריתו השגה • כמה שסיה לו

סוחלת הוא טוב • המהירות • שע"פ הרוב

אחריתו חסרון • שפת אמת • מדבר האמת תמיד • מן הבושיים •

משפחות שפיות • מדבר אמת • מדברתי תמיד אמת וסרהקתי עלמי

משקר • השפלות • שמספיל נלמו נגד הכרות •



## שער המהירות

הזה ואתה מן הכושים וואמר בדבר אמת והנאמנות :  
והמנע מן העוקש ושלא שאלתי על זה שאינו צריך לי :  
ואמר החכם ראש כל מוסר השתיקה . וראש השכל  
השפלות : ומי שהרבה בדבר נודע בו :

**תוספת** אל תתן נפשך לקבץ הון ותשפל עליו .  
כי יש עושר שמור ולרעה לבעליו . שמח  
בחלקך ויצא כאור צדקך ותגל במנתך תערב שנתך .  
הודה חק שרפך מאין זעת אפך : וישא משלו ויאמר יש  
אומר שוטט לקבץ הון אשר הוא יום תאוה ללב ולעיניו :  
לא האמינו כי מעט דים והעירו עלי חוק יוצרם אפים .  
כי טוב מלא כף נתתי מבעמל גם רעות רוח מלא בידך  
את ה' המקרה שפרך : ואל תיגע להעשיר להבאיב  
בשרך . זו הראיב נפשך . כי אל המחסיר והמוסיף : והעצב  
לא יועיל ולא יוסיף : ככתוב ברכת ה' היא תעשיר . ולא  
יוסיף עצב עמה : וואמר אם ה' לא יבנה בית שוא עמלו  
בוניו בו וישא משלו ויאמר שוטט לך או שב או קום  
או נוס האין אשר יחטא בחשבוניו . בית אשר אל לא  
יהי בונה : אותו הלא שוא עמלו בוניו פתו הלא תנעם  
ברוך ומאין לכבך ומאין יעצב : ברכת ה' תעשיר ולא  
יוסיף : לבד קלון ברב העצב : אשר ישמח במתנת אל  
מאוישר ולב האין מאד נבהל מרוגע : והמוסיף אשר  
הוסיף באצף : ממעט הוא נפשך אל תיגע : הכט אשר  
תחזיק : אשר נתן אלהים בממשלת הבכר מוסף  
ועמך דיך : שלא תדע כמה ימי שני חייך . למה  
תצבור